

Full Length Die 7/8 - Full Length Die 5,6x52 R

The FL dies is used to size the cartridge case on full length. In addition to a removable expander our FL dies have an integrated primer ejector pin. All used spindles, the expander and ejector pin can be replaced easily if necessary, with just little effort.

Calibration takes place when the cartridge case is pushed into the die. The neck of the case is calibrated from the inside when it is moved out of the die. This will form the cartridge case and achieves a correct neck tension.

The correct position of the die in the press is set with the lock nut. All relevant components have an article number for easy reordering if necessary. You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: Full Length Die 5,6x52 R
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2012742
- Mfr. No.: 3025601
- Caliber: -
- Die Style: -
- Thread: 7/8
- Delivery weight: 0.3kg
- Shipping height: 43mm
- Shipping width: 43mm
- Shipping length: 125mm

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die Verwendung des Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R](#)
- [English: Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Die de Longueur Complète 7/8 et 5,6x52 R](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Matrycy FL 7/8](#)
- [Suomi: Käyttöohjeet ja turvallisuusohjeet: Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R](#)
- [Český: Návod k bezpečnému použití pro Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R](#)

Sicherheitshinweise für die Verwendung des Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen bei der präzisen Dimensionierung von Patronenhülsen zu helfen. Um die Sicherheit während der Verwendung zu gewährleisten, ist es wichtig, die folgenden Sicherheitshinweise zu beachten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie die Bedienungsanleitung vollständig gelesen und verstanden haben, bevor Sie das Produkt verwenden.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzungserscheinungen.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Unfälle umgehend den zuständigen Behörden.
- Informieren Sie sich regelmäßig über Rückrufaktionen auf der EU Safety GatePlattform.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen bei der Verwendung

- Tragen Sie immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe, während Sie mit dem Die arbeiten.
- Achten Sie darauf, dass der Arbeitsbereich gut beleuchtet und frei von Hindernissen ist.
- Halten Sie den Die und alle Werkzeuge sauber und frei von Schmutz und Ablagerungen.
- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch, ob alle Komponenten des Dies ordnungsgemäß funktionieren.
- Verwenden Sie den Die nicht, wenn Sie müde oder abgelenkt sind.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Installation:

- Stellen Sie sicher, dass die Presse ordnungsgemäß installiert und stabil ist.
- Setzen Sie den Full Length Die in die Presse ein und ziehen Sie die Sicherungsmutter fest, um die richtige Position zu gewährleisten.
- Überprüfen Sie, ob der Expander und der Ausstoßer korrekt installiert sind.

2. Verwendung:

- Schieben Sie die Patronenhülse vorsichtig in das Lager des Dies.
- Achten Sie darauf, dass die Hülse richtig positioniert ist, bevor Sie die Presse betätigen.
- Betätigen Sie die Presse langsam und gleichmäßig, um eine gleichmäßige Kalibrierung zu gewährleisten.
- Ziehen Sie die Hülse vorsichtig aus dem Lager, um eine korrekte Halskalibrierung zu erreichen.

3. Wartung:

- Reinigen Sie den Die nach jedem Gebrauch, um Rückstände zu entfernen.
- Überprüfen Sie regelmäßig alle Komponenten auf Abnutzung und ersetzen Sie diese bei Bedarf.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektro und Elektronikgeräte.
- Stellen Sie sicher, dass alle nicht mehr benötigten Teile sicher verpackt sind, um Verletzungen zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung bei der Auswahl von Zubehör und Ersatzteilen konsultieren Sie bitte das Handbuch. Bei Fragen oder Bedenken wenden Sie sich an den entsprechenden EUKontaktpunkt für Sicherheitsanfragen.

Bitte beachten Sie, dass die Einhaltung dieser Sicherheitsrichtlinien entscheidend für eine sichere Verwendung des Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R ist. Ihre Sicherheit hat oberste Priorität.

Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R

Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R. This guide provides essential safety instructions, usage guidelines, and disposal instructions to ensure your safe experience with this product. Please read this manual carefully before use to understand how to operate the die safely and effectively.

General Safety Guidelines

- Ensure safe use of the Full Length Die by following all instructions provided in this guide.
- Be aware of potential hazards associated with reloading equipment and practices.
- Always use the die in accordance with the manufacturer's recommendations.
- Regularly inspect the die for any signs of wear or damage before use.
- Store the die in a dry and secure location, out of the reach of children and vulnerable individuals.
- Report any unsafe products or accidents to the appropriate authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- Always wear appropriate safety gear, including safety glasses and gloves, when using the die.
- Do not exceed the recommended load specifications for your cartridge cases.
- Ensure that the die is securely attached to the reloading press before use.
- Keep hands and body clear of moving parts during operation to avoid injury.
- Do not attempt to modify or alter the die in any way.
- If you encounter any issues during use, stop immediately and seek assistance.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Secure the die to the reloading press using the lock nut to ensure proper positioning.
- Check that the die is tightened adequately to avoid any movement during operation.

2. Calibration:

- Insert the cartridge case into the die to begin the sizing process.
- The neck of the case will be calibrated from the inside as it is moved out of the die.

3. Using the Die:

- Ensure that the expander and ejector pin are functioning correctly before starting the reloading process.
- Use the die to size the cartridge case fully, ensuring correct neck tension is achieved.

4. Maintenance:

- Regularly clean the die to remove any debris or residue.
- If needed, replace the expander and ejector pin with minimal effort, following the manufacturer's instructions.

Disposal Instructions

- Dispose of the die and any associated components in accordance with local waste disposal regulations.
- Do not dispose of the die in household waste if it is damaged or poses a safety risk.
- Consider recycling options if available in your area.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or additional support regarding the Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R, please consult the manufacturer's contact information provided in the product packaging or manual.

Thank you for prioritizing safety while using the Full Length Die. By following these guidelines, you can ensure a safer and more effective reloading experience.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

Introducción

Gracias por elegir el Die FL 7/8 Full Length Die 5,6x52 R. Este producto está diseñado para ayudarte a dimensionar la vaina del cartucho de manera segura y efectiva. Es importante seguir las instrucciones de seguridad y uso para garantizar una experiencia segura y satisfactoria.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el Die FL.
- Mantén el die fuera del alcance de los niños y personas no capacitadas.
- Inspecciona el die antes de cada uso para identificar cualquier daño o desgaste.
- No utilices el die si está dañado o si alguna de sus partes está faltante.
- Guarda el die en un lugar seco y seguro para evitar daños.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Utiliza siempre gafas de seguridad y protección auditiva al trabajar con herramientas de recarga.
- Asegúrate de que la prensa esté correctamente instalada y ajustada antes de usar el die.
- No fuerces el die si sientes resistencia al introducir la vaina del cartucho.
- Mantén las manos alejadas de las áreas móviles de la prensa durante su operación.
- Si experimentas cualquier mal funcionamiento, detén el uso inmediatamente y revisa el die.

Instrucciones para la Instalación y Uso

Instalación

1. Montaje en la Prensa:

- Coloca el die en el soporte de la prensa.
- Asegura el die utilizando la tuerca de bloqueo, asegurándote de que esté firmemente sujeto.

2. Configuración:

- Ajusta la altura del die para que se alinee correctamente con la vaina del cartucho.
- Verifica que el pin expulsor de cebador esté en la posición correcta.

Uso

1. Calibración:

- Introduce la vaina del cartucho en el die.
- La calibración se realizará automáticamente al introducir la vaina.

2. Extracción:

- Después de la calibración, extrae la vaina del cartucho del die.
- Verifica que el cuello de la vaina esté correctamente calibrado desde el interior.

3. Reemplazo de Componentes:

- Si es necesario, reemplaza el expander y el pin expulsor con poco esfuerzo.
- Consulta el manual para obtener instrucciones sobre el reemplazo de componentes.

Instrucciones de Desecho

- Cuando el die alcance el final de su vida útil, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales sobre el desecho de productos y materiales de recarga.
- No tires el die en la basura común; busca puntos de reciclaje adecuados.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para obtener más información sobre el uso seguro y efectivo del Die FL, consulta el manual incluido o contacta a tu distribuidor autorizado. También puedes buscar actualizaciones sobre retiros de productos en la plataforma Safety Gate de la UE.

Recuerda que la seguridad es lo primero. Sigue estas instrucciones para garantizar un uso seguro y eficaz de tu Die FL 7/8 Full Length Die 5,6x52 R.

Guide de Sécurité pour le Die de Longueur Complète 7/8 et 5,6x52 R

Introduction

Merci d'avoir choisi le Die de Longueur Complète 7/8 et 5,6x52 R. Cet outil est conçu pour dimensionner l'étui de cartouche sur toute sa longueur. Pour garantir une utilisation sûre et efficace, il est essentiel de suivre les directives de sécurité et d'utilisation fournies dans ce guide.

Directives de Sécurité Générales

- Assuretoi que le produit est utilisé uniquement à des fins pour lesquelles il a été conçu.
- Vérifie régulièrement l'état du die et des accessoires pour éviter tout accident.
- Ne laisse pas le die à la portée des enfants ou des personnes non qualifiées.
- Informetoi sur les rappels de sécurité en consultant la plateforme Safety Gate de l'UE.
- Si tu observes un produit dangereux ou un accident, signalele aux autorités compétentes.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise toujours des gants de protection lors de la manipulation du die pour éviter les coupures.
- Assuretoi que la presse est correctement fixée avant d'utiliser le die.
- Ne force pas l'étui de cartouche dans le die ; si tu rencontres une résistance, vérifie l'alignement.
- Ne modifie pas le die ou ses composants sans consulter le manuel.
- Utilise uniquement des accessoires et pièces de rechange recommandés par le fabricant.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation du Die :

- Fixe le die dans la presse à l'aide de l'écrou de verrouillage.
- Assuretoi que le die est bien en place et stable avant de commencer à l'utiliser.

2. Calibrage de l'Étui :

- Place l'étui de cartouche dans le die.
- Pousse l'étui dans le die jusqu'à ce qu'il soit complètement inséré.
- Retire l'étui du die pour vérifier le calibrage du col.

3. Remplacement des Composants :

- Si nécessaire, remplace l'expandeur ou la goupille d'éjection en suivant les instructions du manuel.
- Utilise les numéros d'article fournis pour commander des pièces de rechange.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas le die ou ses composants dans des déchets ménagers.
- Informetoi sur les réglementations locales concernant le recyclage et l'élimination des outils.
- Si le die est endommagé ou usé, suis les procédures locales pour un recyclage approprié.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question ou besoin d'assistance, consulte le manuel d'utilisation ou contacte le fabricant.

En suivant ces directives, tu peux garantir une utilisation sûre et efficace de ton Die de Longueur Complète 7/8 et 5,6x52 R. Merci de respecter ces instructions pour ta sécurité et celle des autres.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R

Introduzione

Grazie per aver scelto il Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R. Questo prodotto è progettato per dimensionare i bossoli a lunghezza completa in modo sicuro ed efficace. È importante seguire tutte le istruzioni di sicurezza e utilizzo per garantire un'esperienza positiva e sicura.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di leggere e comprendere tutte le istruzioni prima di utilizzare il prodotto.
- Utilizza il die solo per gli scopi previsti.
- Tieni il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di persone vulnerabili.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- In caso di malfunzionamento o di danni, interrompi immediatamente l'uso e contatta un professionista.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa sempre occhiali protettivi durante l'uso per proteggere gli occhi da eventuali schegge o detriti.
- Usa guanti protettivi per evitare tagli o abrasioni durante la manipolazione del die.
- Assicurati che la pressa sia stabilizzata e che il die sia correttamente posizionato prima di iniziare l'operazione.
- Non forzare il bossolo nel die; se incontri resistenza, verifica il corretto allineamento.
- Non utilizzare il die se non è completamente assemblato o se ci sono parti mancanti.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurati che la pressa sia spenta e scollegata prima di iniziare.
- Raccogli tutti gli strumenti necessari, inclusi guanti e occhiali protettivi.

2. Installazione del Die:

- Fissa il die nella pressa utilizzando il dado di bloccaggio.
- Verifica che sia ben saldo e allineato.

3. Utilizzo del Die:

- Inserisci il bossolo nel die.
- Attiva la pressa per spingere il bossolo nel die.
- Una volta completato il processo, estrai il bossolo dal die.

4. Manutenzione:

- Controlla regolarmente il die e sostituisci eventuali componenti usurati o danneggiati.
- Pulisci il die dopo ogni utilizzo per mantenere le prestazioni.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali.
- Non gettare il prodotto nell'ambiente; considera il riciclo delle parti quando possibile.

- Consulta le linee guida locali per la gestione dei rifiuti pericolosi se il prodotto è danneggiato.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per ulteriori domande o assistenza, contatta il tuo rivenditore o il servizio clienti del produttore. Assicurati di avere a disposizione il numero di articolo per facilitare la richiesta di supporto.

Ricorda, la tua sicurezza è la priorità. Segui sempre queste istruzioni e consulta il manuale per ulteriori dettagli e assistenza.

Bruksanvisning for Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R

Introduksjon

Takk for at du valgte Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R. Denne guiden gir viktige sikkerhetsinstruksjoner og bruksanvisninger for å sikre trygg og effektiv bruk av produktet. Vennligst les nøye gjennom all informasjon før du bruker produktet.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet brukes i samsvar med produsentens instruksjoner.
- Oppbevar alltid produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Kontroller produktet regelmessig for slitasje eller skader før bruk.
- Hvis du oppdager feil eller skader, bruk ikke produktet og kontakt en kvalifisert fagperson.
- Følg alle lokale og nasjonale forskrifter ved bruk av dette produktet.

Spesifikke sikkerhetstiltak ved bruk

- Bruk alltid vernebriller og passende verneutstyr under bruk.
- Unngå å bruke produktet i fuktige eller ustabile miljøer for å redusere risikoen for elektrisk støt.
- Sørg for at arbeidsområdet er rent og ryddig for å unngå ulykker.
- Bruk ikke produktet hvis du er trøtt eller under påvirkning av rusmidler.
- Ha alltid en førstehjelpspakke tilgjengelig i tilfelle ulykker.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Montering av die:

- Sørg for at pressen er slått av og frakoblet før du begynner.
- Monter dieen i pressen ved å bruke låsemutteren for å sikre at den er i riktig posisjon.
- Kontroller at dieen er festet sikkert før du begynner å bruke den.

2. Kalibrering:

- Kalibreringen skjer når hylsen presses inn i dieen.
- For å oppnå riktig halsstramming, trekk hylsen ut av dieen etter pressing.

3. Bruk av expander og utstøterpinne:

- Den avtakbare expanderen og den integrerte tennheltutstøterpinne kan enkelt byttes ut om nødvendig.
- Følg instruksjonene i manualen for å bytte disse komponentene.

4. Rengjøring og vedlikehold:

- Rengjør dieen etter bruk for å fjerne smuss og rester.
- Oppbevar dieen på et tørt sted for å forhindre rust og skade.

Avfallsinstruksjoner

- Avfallshåndtering skal skje i samsvar med lokale forskrifter.
- Sørg for å resirkulere materialer der det er mulig.

- Hvis produktet er skadet eller ikke lenger i bruk, følg retningslinjene for sikker avhending.

Kontaktinformasjon for ytterligere støtte

For spørsmål eller bekymringer angående produktet, vennligst kontakt produsentens kundeservice eller besøk deres nettside for mer informasjon.

Viktig informasjon

- Rapportere usikre produkter og ulykker til relevante myndigheter.
- Sjekk for tilbakekallingsoppdateringer på EU's Safety Gateplattform.

Ved å følge disse retningslinjene kan du sikre en trygg og effektiv bruk av Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R. Takk for at du tar sikkerheten på alvor!

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Matrycy FL 7/8

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Matrycy FL 7/8. Nasz produkt został zaprojektowany z myślą o bezpieczeństwie i wygodzie użytkowania. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami, aby zapewnić bezpieczne korzystanie z produktu.

Ogólne wytyczne bezpieczeństwa

- Używaj matrycy tylko zgodnie z jej przeznaczeniem.
- Przechowuj matrycę w suchym miejscu, z dala od dzieci.
- Regularnie sprawdzaj stan matrycy i jej komponentów, aby upewnić się, że nie są uszkodzone.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne sytuacje lub wypadki odpowiednim władzom.
- Sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofań produktów na platformie Safety Gate UE.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Zawsze używaj matrycy w dobrze oświetlonym pomieszczeniu.
- Noś odpowiednie okulary ochronne podczas używania matrycy, aby chronić oczy.
- Używaj matrycy tylko z odpowiednimi komponentami i akcesoriami.
- Upewnij się, że wszystkie elementy są prawidłowo zamocowane przed rozpoczęciem pracy.
- Nie używaj matrycy, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia lub nieprawidłowości.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja:

- Umieść matrycę w prasie zgodnie z instrukcjami producenta.
- Użyj nakrętki blokującej do prawidłowego ustawienia matrycy.
- Sprawdź, czy wszystkie komponenty są prawidłowo zamocowane.

2. Użytkowanie:

- Włóż łuskę naboju do matrycy, aby rozpocząć kalibrację.
- Upewnij się, że szyjka łuski jest odpowiednio umiejscowiona.
- Po zakończeniu procesu kalibracji wyciągnij łuskę z matrycy.
- Regularnie wymieniaj zużyte komponenty, takie jak wrzeciona, ekspander i bolec wyrzucający.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj matrycę oraz jej komponenty zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wrzucaj matrycy do ogólnych odpadów, jeśli jest uszkodzona lub niebezpieczna.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami utylizacyjnymi w celu uzyskania informacji na temat bezpiecznej utylizacji.

Informacje kontaktowe w celu dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania matrycy, prosimy o kontakt z odpowiednimi służbami lub producentem. Upewnij się, że masz przy sobie numer artykułu, aby przyspieszyć proces uzyskiwania pomocy.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych wytycznych i życzymy bezpiecznego korzystania z Matrycy FL 7/8.

Käyttöohjeet ja turvallisuusohjeet: Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R

Johdanto

Tervetuloa Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R tuotteen käyttöohjeisiin. Tämä ohje sisältää tärkeitä tietoja tuotteen turvallisesta käytöstä, asennuksesta, käytöstä ja hävittämisestä. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan toiminnan.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu ainoastaan aikuisille käyttäjille. Lapset eivät saa käyttää tätä tuotetta ilman valvontaa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden tai puutteiden varalta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai puutteellinen.
- Säilytä tuote kuivassa ja turvallisessa paikassa, poissa lasten ulottuvilta.
- Käytä tuotetta vain sen alkuperäiseen tarkoitukseen.
- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja hyvin valaistu.
- Pidä kaikki työkalut ja tarvikkeet järjestyksessä, jotta vältät onnettomuudet.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Käytä aina suojaruosteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun työskentelet tuotteen kanssa.
- Varmista, että tuote on asennettu oikein ennen käyttöä.
- Älä ylikuormita tuotetta tai käytä sitä yli suositellun kapasiteetin.
- Ole varovainen, kun käsittelet teräviä osia, kuten sytytinpoistopintä.
- Vältä liiallista painetta tai voimaa tuotteen käytön aikana, sillä se voi aiheuttaa vaurioita.
- Jos huomaat tuotteen toiminnassa poikkeavuuksia, lopeta käyttö välittömästi ja tarkista tuote.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Kiinnitä FLdie puristimeen lukitusmutterilla varmistaaksesi, että se on tukevasti paikallaan.
- Tarkista, että kaikki osat, kuten akselit, laajentaja ja poistopinni, ovat oikein asennettu.
- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja kaikki tarvittavat työkalut ovat käsillä.

2. Käyttö:

- Työnnä patruunakuori dieeseen kalibrintia varten.
- Varmista, että kuoren kaula kalibroidaan oikein, kun se liikkuu dieestä ulos.
- Seuraa tarkasti ohjeita, jotta saavutetaan oikea kaulan jännitys.
- Jos tarvitset apua tai lisäohjeita, tarkista käyttöohje tai ota yhteyttä asiantuntevaan henkilöön.

Hävittämisohejet

- Hävitä käytetyt osat ja materiaalit ympäristöystävällisesti.
- Älä heitä tuotetta tai sen osia tavalliseen sekajätteeseen.
- Tarkista paikalliset säädökset ja ohjeet vanhentuneiden tai vaurioituneiden tuotteiden hävittämiseksi.

Lisätuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteen käytöstä tai turvallisuudesta, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että sinulla on mukanas tuotteen artikkelinumero helpottaaksesi tiedusteluasi.

Yhteenveto

Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R on suunniteltu turvalliseen ja tehokkaaseen käyttöön. Noudata aina annettuja turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotta varmistat turvallisen ja onnistuneen käyttökokemuksen. Muista tarkistaa säännöllisesti tuotteen kunto ja ilmoittaa mahdollisista vaarallisista tuotteista viranomaisille.

Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 7/8

Full Length Die 5,6x52 R

Introduktion

Tack för att du valt Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R. Denna produkt är utformad för att forma hylsan i full längd och säkerställa en korrekt nackspänning. För att säkerställa säker användning och långvarig prestanda, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens instruktioner.
- Kontrollera produkten regelbundet för skador eller slitage innan användning.
- Förvara produkten på en torr och säker plats, utom räckhåll för barn.
- Rapportera alla skador eller incidenter till myndigheterna.
- Håll dig informerad om eventuell produktåterkallelse genom att besöka EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar vid hantering av produkten.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från hinder.
- Arbeta i ett välventilerat utrymme för att undvika inandning av eventuella damm eller partiklar.
- Kontrollera att alla komponenter, inklusive expander och utdragspinne, är korrekt installerade innan användning.
- Undvik att applicera överdriven kraft när du trycker in hylsan i duden.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av Full Length Die:

- Fäst FLdien i din press enligt tillverkarens anvisningar.
- Justera duden så att den är i rätt position med hjälp av låsmuttern.

2. Användning av Full Length Die:

- Sätt in hylsan i duden.
- Tryck försiktigt på hylsan för att kalibrera nacken från insidan.
- Kontrollera att hylsan formas korrekt och att nackspänningen är korrekt.

3. Byte av komponenter:

- Om det behövs, byt ut spindlar, expander eller utdragspinne med lite ansträngning.
- Se till att alla byten görs i enlighet med tillverkarens specifikationer.

Avfallsanvisningar

- Kassera eventuella skadade eller oanvändbara delar i enlighet med lokala avfallsbestämmelser.
- Återvinning av metallkomponenter kan vara möjligt; kontrollera lokala riktlinjer för återvinning.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För frågor eller mer information om produkten, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren. Se till att ha produktens artikelnummer till hands för snabbare hjälp.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R. Tack för att du prioriterar säkerhet!

Návod k bezpečnému použití pro Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval bezpečné a efektivní použití při kalibraci nábojnic. Před použitím prosím pečlivě přečtěte tento návod a dodržujte všechny bezpečnostní pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy používejte die v souladu s pokyny výrobce.
- Udržujte pracovní prostor čistý a organizovaný.
- Před začátkem práce se ujistěte, že je die správně nainstalováno.
- Zkontrolujte, zda jsou všechny komponenty v dobrém stavu a správně fungují.
- Používejte ochranné brýle a další osobní ochranné pomůcky, pokud je to nutné.
- Nikdy nepoužívejte poškozené nebo opotřebované komponenty.
- Informujte se o aktuálních bezpečnostních upozorněních a stažení produktu prostřednictvím systému Safety Gate.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Před použitím se ujistěte, že je die správně kalibrováno.
- Při manipulaci s nábojnicemi buďte opatrní, abyste se vyhnuli zranění.
- Udržujte ruce a obličej daleko od pracovního prostoru během procesu kalibrace.
- Pokud dojde k ucpání nebo jiným problémům, okamžitě zastavte práci a vyřešte problém před pokračováním.
- Při výměně vřetena, expandéru nebo vyhazovacího pinu postupujte podle pokynů výrobce.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Instalace die:

- Ujistěte se, že je lis vypnutý.
- Připevněte die k lisu pomocí zajišťovací matice.
- Zkontrolujte, zda je die pevně uchyceno a nehybné.

2. Kalibrace nábojnic:

- Vložte nábojnici do die.
- Pomalu zvedněte rameno lisu, aby se nábojnice zasunula do die.
- Po vytažení nábojnice z die zkontrolujte, zda je správně kalibrována.

3. Údržba:

- Pravidelně kontrolujte všechny komponenty na poškození.
- V případě potřeby vyměňte vřeteno, expander nebo vyhazovací pin.
- Udržujte die čisté a bez nečistot.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci produktu dodržujte místní předpisy o odpadech.
- Poškozené nebo nefunkční komponenty by měly být zlikvidovány podle pokynů pro nebezpečný odpad.

- Zvažte recyklaci, pokud je to možné.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro další informace a podporu se obraťte na výrobce nebo autorizovaného prodejce. V případě jakýchkoli dotazů ohledně bezpečnosti produktu se neváhejte zeptat.

Děkujeme za váš nákup a přejeme vám bezpečné a úspěšné používání Full Length Die 7/8 Full Length Die 5,6x52 R!